

EST FESTA MANNA

Chin sos colores de sa pizzinnia
e chin sa luche 'e s'anima, cuntentu,
cherjo pintare lizos de coraddu,
arcos de chelu, nidos de cossolu,
e tottu sos isteddos;
cando, sa luna bella, cari-tunda,
accasazat d'amore s'universu.

Cherjo pintare, cherjo...
dare a su mundu intregu
sos alentos prus craros de sa bida.

Cando su sole naschit su manzanu,
tra pìlios e lusingas,
chin sas notas festosas
ch'isparghen de candore
prados, padentes, ribos e campuras,
dia cherrer cantare a boche isparta,
chin su coro a toccheddu,
sas pèrelas chi surcan de bontade
su risittu immortale, delicau,
de sa Mama divina, immaculada,
chi nos dat luche, forza e galania.

Cando, in tribulas, messo su labore,
chi mi drinnit d'amore cada impreu,
àrzio a su mundu custa tassa 'e binu,
craru che-i sa bellesa 'e s'universu,
pro chi tottus, alligros, bivan sèmpere,
in s'abbrazzu serenu 'e su trabballu.

In capidanne, cando,
sos iscolanos, tottus,
preparan büssias, pinnas e tinteris
pro andare a sos bancos de s'iscola,
sos massajos arroddan sos adressos
pro facher sa binnenna. Est festa manna!
Sas pizzinnas aperin
sas jannas de su coro...
Sos zovaneddos bolan
meravizas d'incantu.

E-i sas mammas isperan
chi lis ridat galana sa fortuna...
chin nd'un'intrada noba.

E' FESTA GRANDE!

Con i colori della fanciullezza / e con la luce dell'anima, contento / voglio dipingere gigli di corallo, / arcobaleni, nidi di gioia / e tutte le stelle; / quando, la luna bella e piena / accarezza d'amore l'universo.

Voglio dipingere, voglio... / Donare al mondo intero / il vigore più caro della vita. Quando sorge il sole / tra pigolii e lusinghe / con le note festose / che spargono di candore / prati, boschi, ruscelli e pianure, / col cuore palpitante, / vorrei cantare ad alta voce / le lacrime che solcano di bontà / il sorriso della Madonna, / Madre divina / che ci dà luce, forza e leggiadria.

Quando in luglio mieto il grano / mi sento infinitamente felice; / allora sollevo al mondo / questo bicchiere di vino, / chiaro come le bellezze dell'universo, / affinché tutti gioiscano sereni / nell'abbraccio fraterno del lavoro.

A settembre, quando / i ragazzi preparano borse e quaderni / per andare a scuola, / i contadini affilano gli attrezzi / per la vendemmia. E' festa grande! / Le fanciulle aprono le finestre del cuore. / I giovani sognano meraviglie. / Le mamme sperano / che le loro figliole / incontrino il ragazzo del cuore.